

बिहार राज्य अभिलेखागार



सत्तममेव जयते

संचिका संख्या
अभिलेखागार संख्या

१६

बिहार सरकार

10. ORDER 10- DATED 13TH JULY 1857 SENTENCING TO DEATH GHASEETA, KALIOO
KHAN AND PAIGHAMBAR BAKSH WITH NOTICE IN URDU AND THE CERTIFICATE
CONFIRMING THEIR BEING HANGED.

(बिहार राज्य अभिलेखागार निदेशालय)
शाखा

कार्यवाही

१६

सं०

पृष्ठ

विषयः—

Court of Sessions under Act XIV of 1857 for the
City of Patna for the month of July 1857.

J. M. Lums Esq

Magistrate of Patna

Whereas by a Court held by Commission
under Act XIV of 1857 on the 13th day of July 1857
Guseeta, Kullas Khan & Pygamber Bakh having been
convicted of rebellion & riot accom-
panied with murder, and sentenced
by the Court of Commission at Patna
under Act XIV of 1857 to suffer death
by being hanged by the neck until they
are dead.

It is hereby ordered that execution
of the said sentence be made & done upon
the said prisoners at once without
delay on the 13th day of the month of July
1857. and that you do return this warrant
to us with an endorsement attested
by your official seal & signature, cer-
tifying the manner in which the sentence
has been executed.

Herein fail not

GIVEN under our hand and the
seal of this Court on the 13th day of the month
of July 1857.

W. J. Lums

Comr

Per Lums

Com

۱۰۵۰
اعلیٰ صاحب کسٹرنان مطابنی الٹ حصار دھم کسٹرن

بابت ماہ جولائی ۱۰۵۰ء

مکسٹرنان کے
بروانہ نام من جان ٹکس ٹولس ٹکس کو بر صوبہ و صوبہ کسٹرن کی جو کہ اعلیٰ صاحب من جان

مطابنی الٹ حصار دھم ۱۰۵۰ء ایلیج ۱۳ جولائی ۱۰۵۰ء لکھنؤ میں مقدمہ جرم بغاوت و نظامہ بخون اور

گہریا و علو خان و ہجرت کس ثابت ہوا اس واسطے ضروری صاحب کسٹرنان کی حکم فک

طواریسی لٹ بر س کے ن مرقم الصدر صار ہوا اس واسطے لکھا جاتا ہے کہ مطابنی امین معنی کے

جو صاحب کسٹرنان فی حکم مذکور لٹ بر س کے ن ایلیج ۱۳ جولائی ۱۰۵۰ء صار کیا ہے

علی بن لاکر لکھنؤ علی لٹ بر س کے ن بروانہ کی سائنہ محو و محط انہی لکھ کر بروانہ محو و محط بر س کے ن

السات من نہایت ناکہ جانین محو و محط من صاحب کسٹرنان کے لکھا گیا ہے

۱۰۵۰
فالیج ۱۳ ستمبر دھم جولائی ۱۰۵۰ء

Wazir. (m)

M. Louis Co

Sentence explained to the within named
Prisoners Ghuseeka, Kulloo Khan & Payumbar
Bukroh on the 13 day of July 1857. -

In Love
Magistrate of Patna

I hereby certify that the sentence
of death passed on Ghuseeka has been reviewed
by the Commissioner of Patna & that on Kulloo Khan
& Payumbar Bukroh has been duly executed and
that the said Kulloo Khan & Payumbar Bukroh
were accordingly hung by the neck till they
were dead at Patna on Monday the
13 day of July 1857. -

I further certify that the bodies
of the said Kulloo Khan & Payumbar Bukroh
were afterwards interred. -

I further certify that the sentence
on the said Kulloo Khan & Payumbar Bukroh
was carried into execution without accident
error or other misadventure having occurred.

Given under my hand and the
Official Seal of this Court this 13 day of July 1857.

Alindray
Magistrate of Patna

Certified to the execution of Ghuseeka,
as above, on Thursday the 6 day of August 1857.

Alindray
Magistrate of Patna

1556

اکوٹھ سو روپے درخت نمبر ۱۱۱ اور برقی کوٹھن نمبر ۱۱۱ و ۱۱۱

۱۱۱

اکوٹھ سو روپے درخت نمبر ۱۱۱ اور برقی کوٹھن نمبر ۱۱۱ و ۱۱۱

بیکارہ سرکار

مہتمم ڈپٹی سیکریٹری

(بیہار ریاست، امبیلہ، آگرہ، نئی دہلی)